

ي لي ميكتلا نامضلا ل خدب ةصاخلا ةدنازلا تا عوفدملا

سرام 2012 مقرر روشنملا، 5421.14 - Arabic

ي لي ميكتلا نامضلا ل خدب ةصاخلا ةدنازلا تا عوفدملا ل وحت تامولعمب اذه قناقلا نايبك دوزي: امو، اهتيهام ةصاخ ةدناز تا عوفدم كيدل تناك اذا كلك ةحاتملا تارايخلا امو، اهذعل ووؤسما نمو، مهلببست نأ نكمي ي لي ميكتلا نامضلا ل خدب. نامضلا تا قاقحتسا نم ىرخأ عاونلأ ةدنازلا تا عوفدملا اذه قناقلا نايبك لوانتي لا زجعا دض ي عامتجلاا نامضلا لثم، ي عامتجلاا.

1. ؟ ي لي ميكتلا نامضلا ل خدب ةصاخلا ةدنازلا تا عوفدملا ي ه ا م

قراد ا اهتعدف ي تلا ي لي ميكتلا نامضلا ل خدب تا عوفدم ي ه ي لي ميكتلا نامضلا ل خدب ةصاخلا ةدنازلا تا عوفدملا ن ا ي عامتجلاا نامضلا ("SSA") ي عامتجلاا نامضلا قراد ا بيل ريشته ي ذللا غلبملا نم ريكأ تناك ي تلاو كلك لعفلا¹ كذا ي عامتجلاا نامضلا قراد ا لوقت ي ذللا غلبملاو متيقلته ام نيي قرفلا وه ةدنازلا تا عوفدملا غلبم ن ا متيقلته دق نوكت ن ا بجي².

2. اناو ةدناز تا عوفدم ي د ن ا ب ي عامتجلاا نامضلا قراد ا تلاق اذا له عف ي نكمي ي ذللا ا م ؟ ةنطاخ ا هنا دقتعا

فانئتسلاا لك قد نم ف، ةدناز تا عوفدم كيدل ن ا ب ي عامتجلاا نامضلا قراد ا تلاق اذا. مقرر ةئلسلاا معجار 10 و 12 و 18 هاندا. ةدنازلا تا عوفدملا عفد نم ءافعلا باط ي ف قحلا ا ضيا كيدل، كذا نم لا دب. معجار ةئلسلاا 13-18 هاندا.

3. ؟ ةدنازلا تا عوفدملا بهبست ن ا نكمي ي ذللا ا م

ةدنازلا تا عوفدملا اهلاخ نم ثدحت ن ا نكمي ي تلا قرفلا نم دب دعلا كانه. ي ف ةدنازلا تا عوفدملا ثدحت نامضلا قراد ا ي لا غلابلا بولطم تناك تامولعم ن ع غلابلا ي ف لشف ام ا صخش ن ا ن ايدلاا ضعب ي عامتجلاا. نامضلا قراد ا لشفته نكلو، مهنم بولطملا غلابلا باص اخشلاا موقيد ن ايدلاا ضعب ي ف

¹ ةدام 20 قرقلا، ةيلارديفلا حناوللا نوناق نم 416.525 (أ) ةدام، 20، ةيلارديفلا حناوللا نوناق نم قرقلا 416.537 (أ)

² ةدام 20 قرقلا، ةيلارديفلا حناوللا نوناق نم 416.538 (أ)

يلىمكتلا نامضلا لخد تا عوفدمى لىء لىدعت ءارجا فى فى عامتجلا . نىلاؤسلا رظنا 4 و 5 نم دىزملا
غلابلا ل و د تا مولعلا .

4. ؟ ءدنازلا تا عوفدملا ع فء ءىناكما ض فىختلا ءمىدقتى لىء فى ذللا غلابلا ام

يلىمكتلا نامضلا لخد كىشب صاخلا غلبملا فى فرثوتن ان كمى فى تلا تا ادحلا ض عب ن ء غلابلا اب بلاطم تنا
نوضغى فى كذو ، يلىمكتلا نامضلا لخد لىء ل و صحلا فى ك تىلها و ا ك ب صاخلا 10 رهشلا دعب ماىا
رىبغتلا ءىف تىحى فى ذللا 3 ذاخذلا ك غلابلا خىرات ن م ادحاو ارهش فى عامتجلا نامضلا ءرادا قرغتست
ك ب صاخلا كىشلا طبضو رابتعلا فى ءاهتمدق فى تلا تا مولعلا . ، رىانى فى فى رىبغتلا تىح ، ل ائملا لىبسى لىء
ماصقا دعومى فى فتغلبا تنا و 10 سرام رهش صاخلا كىشلا فى كذ سكعنى نا ضر تقملا نمف ، رىاربف .
صاخلا كىشلا طبض ءهنكمى لاف ، بسانملا تقولا فى تا مولعلا لىء فى عامتجلا نامضلا ءرادا لصحلا م اذا
ءدنازلا تا عوفدملا لىء رمللا ك بى هتتى دقو ، ك ب .

ءىلاتا تا مولعلا ن ء غلابلا كنم بولطم: 4

- ؛ ب س تكملا رىغو ب س تكملا ل خدلا
- ؛ ب س تكملا رىغو ب س تكملا ل خدلا فى فى تا رىبغتلا
- ؛ ك ترسا نىوكتى فى رىبغت و ا ءماقلا رىبغت لثم ، فى شىعلا ك عضو فى فى رىبغت
- ؛ ل اصفنلا و ا جاوزلا و ا قلاطلا
- ؛ ك تحصى فى ن سحت
- ؛ رىخا تا قاقحتسا لىء ل و صحلا ءىلها
- ؛ ءبقارملا و ا طور شملا جار فىلا ك لذ ب اكهتنم ، اراف امرجم حبصت نا
- ؛ ك بىبىط دقتعى و ا ءىلا دوعت ل ازنم ك لتمت لا امدء ءىلقعلا و ا ءىندىبلا ءحصلا ب ءصاخ ءاشنم لىء ل و خدلا
ن م رتكلا كانه مىقتس ك نا ب 90 اموى .

تا مولع ساسا لىء ن وكىس ك ب صاخلا يلىمكتلا نامضلا لخد ءناعا غلبم ن ا تا ادحلا ن ء غلابلا مدعى نعى
ءنطاخ و ا ءوققم . ل ازتلا فى عامتجلا نامضلا ءرادا تناكو تا رىبغتلا فى عامتجلا نامضلا ءرادا تر بىخا اذا
ءنسللا عجارف ، ءدناز تا عوفدم كىدل ن ا ب ل وقت 13-18 ءافعا بلط لوح هاندا .

5. فى ننا ن م عرلا لىء ءدناز تا عوفدمى لىء فى عامتجلا نامضلا ءرادا فى نىضاقت انا م ؟ بسانملا تقولا فى رىبغت ن ء غلابلا اب تما

فى فى حضم و ه امكى فى عامتجلا نامضلا ءرادا لىء تا رىبغتلا ن ء صاخشلا غلبى ، ن اىدحلا ض عب فى ، فى سلا
ل اؤسلا 4 رابتعلا نىعب رىبغتلا اذ ه يعامتجلا نامضلا ءرادا ذخات ال نكلو ، . رمتسى ، ل ائملا لىبسى لىء

3 ءدام 20 ءرقفلا ، ءىلار دىفلا حناولا نوناق نم 416.708 ءدام ، 20 ءرقفلا ، ءىلار دىفلا حناولا نوناق نم
416.714

4 ءدام 20 ءرقفلا ، ءىلار دىفلا حناولا نوناق نم 416.708

مهنا نم مغلرا لىء، لمعلا لىء مهتدوع دعب لاماك لىمكتلا نامضلا لخد كيشد لى قلتى فى صاخشلأا ضعب لىمكتلا نامضلا لخد لىء لوصحلا نيلهؤم ريغ مهنا وأ اضفخم أغلبم نوقتسىب. لا نايدلأا نم ريئك فى دعب لىء تد وأ رهشأ دعب لىء عامتجالا نامضلا قرادان نم اراطخا او قلتى لىء تد دئاز تا عوفدم نوقتى مهنا نوكردي ةقحلا تاونسب. ثدداميف لمبند لا نكلو، دئاز غلابم صخشلا لى قلتى ناك، ةلاحلا هذى فى. نو كيدقو ةلاحلا هذى فى لصفلا رايخلا وه عافعلا. ةئلسلا عجار 13-18 هاندأ.

6. ؟ دئازلا تا عوفدملا ديدست نىء لآوؤسم نو كى نأ نكمى لى ذلأ نىء

دئازلا تا عوفدملا ديدست نىء نيلوؤسم نولتلا صاخشلأا نو كى نأ نكمى: 5

- ؛ لىمكتلا نامضلا لخد لى قلتى لى ذلأ صخشلا، تنأ
- كى صاخلا ديفتسملا لثملا. ل اؤسلا عجار، تامولعلا نم ديزم لىء لوصحلا 7؛ هاندأ
- لىمكتلا نامضلا لخد لى قلتى لىبىنجا تنك اذا، كليفك، ةتيعم فورظ لظ لى فى 6؛
- كجوز/ نامضلا قرادان نكمى لآو اؤوس دئازلا تا عوفدملا قرتف عانتا ناشيعت امتك اذا كتجوز كنىم اهلصحت نأ لى عامتجالا 7؛
- و كى ةصاخلا تاكلملا/ لىفكلا وأ جوزلا وأ كى صاخلا ديفتسملا لثملا ب. 8

7. ؟ دئازلا تا عوفدملا نىء لآوؤسم لى صاخلا ديفتسملا لثملا نو كى نأ نكمى لى تم

- ةيلوؤسم لآوؤسم نو كى فوسف عفدلا نم ديفتسملا لثملا لبق نم دئازلا غلبملا مادختسا ةعاسا تم اذا ةيصخشب 9 عفد نىء لآوؤسم ديفتسملا لثملا نو كى سف، كتقفن وأ كى معدل او ملاما مدختست م اذا ؛ لا وأ اهد لمعين ناك اذا امع رظنلا ضعب، دئازلا تا عوفدملا 10
- فرعب كى صاخلا ديفتسملا ناكو كتقفنو كى معدل ةمدختسم لىمكتلا نامضلا لخد غلابم تناك اذا كى صاخلا ديفتسملا لثملا و تنأ نوكتسف، اهد لمع لىء لىء نو كى نأ بى ناك وأ دئازلا تا عوفدملا ب دئازلا تا عوفدملا هذى عفد نىء نيلوؤسم 11 لىمكتلا نامضلا لخد غلابم تناك اذا، كى عفد مو

5 ةدام 20 ةرقفلا، ةيلار ديفلا حنوللا نوناق نم 416.570 جماربلا تايلمع ليلد ماظنل يعامتجالا نامضلا،

B.1 02201.020

6 ةدام 42 ةرقفلا، ةدحتملا تايلولا نيناوق ةنودم نم 1382 (هـ) تايلمع ليلد ماظنل يعامتجالا نامضلا،

جماربلا F.02201.005

7 ةدام 42 ةرقفلا، ةدحتملا تايلولا نيناوق ةنودم نم 1383 (ب) تايلمع ليلد ماظنل يعامتجالا نامضلا،

جماربلا F.02201.005

8 ةدام 20 ةرقفلا، ةيلار ديفلا حنوللا نوناق نم 416.537 (أ) تايلمع ليلد ماظنل يعامتجالا نامضلا،

جماربلا F.02201.005

9 جماربلا تايلمع ليلد ماظنل يعامتجالا نامضلا G.2.c.02201.005، d

10 جماربلا تايلمع ليلد ماظنل يعامتجالا نامضلا G.2.b.02201.005

11 جماربلا تايلمع ليلد ماظنل يعامتجالا نامضلا G.2.02201.005

تاعوفدملاب ةطیحما عناقولاب مدع ىءء كءب صاخلا ديفتسما نكی ملو ،كءقفنو كمدءل ةمدختم ةدئازلا تاعوفدملا نءل ووؤسم ءنأف ،ةدئازلا. ¹²

8. ؟ةدئازلا تاعوفدملا راطخا ىنمضتیا نأ بجی ىذلا ام

ةدئاز تاعوفدم كیدل نأب دقتعت ى عامتجلاا نامضلا ةرادا ءناك اذا ى طخ راطخا ى قءت ى ف قء كیدل. بجیو ةیلءالا تامولءملا راطخا ن مضتیا نأ: ¹³

- ؛ةدئاز تاعوفدم دجوت اءاملا
- ؛ةدئازلا تاعوفدملا ءلیم رادقم
- رهشلا (رهشلا) ؛تاعوفدملا ى ف ةدایزلا هیف ءءءء ى ذلا
- ؛هءء بجی ناك امو الهءء مد ى ءلا ءلابملا ى ه ام دءءء ءمءا
- ى قءت ى ف رءسءول ماكلاب ءءءء لا ءنك اذا كءب صاخلا ى لیمكءلا نامضلا لخد كىش ىء ءىوسءلا لءعم ى لیمكءلا نامضلا لخد (نوكی ام ءءاء 10%) ؛
- و ءافءا بلط ى ف كقء/ رظنلا ءءاء و (فانءءسلا) (ل اوؤسلا رظنا 8هانءا)
- و ءافءا بلط ءىفك/ رظنلا ءءاء و (فانءءسلا)
- و كءب صاخلا ديفتسما لءملا ى لء راطخا لاسرا مءیس/ ى نوناقلا لءملا و.

مد نكلو ،ةدئاز تاعوفدم كیدل نأب كءبءا ى عامتجلاا نامضلا ةرادا نم صخش كیلا ءاج و اءاطخ ءیقلء اذا اءءاو كیلا لسرتء ى عامتجلاا نامضلا ةرادا لءساف ،ءیلءفلا ةدئازلا تاعوفدملاب ار اءخا قءءء.

9. ؟ةدئاز تاعوفدم ى ذل ناك وء ى ب صاخلا ى لیمكءلا نامضلا لخد ءءءءء اءام

ن وءء ى ف لءماك ةدئازلا تاعوفدملا ءلیم ءءء ى عامتجلاا نامضلا ةرادا كنم بلطءس 30اموى . مءء مد اذا و ى عامتجلاا نامضلا ةرادا الهئء ذءاءءف ، ى لیمكءلا نامضلا لخد ىءل و صءلا لءهؤم ل ازءء لا ءنكو ،كءذء نم لقا و ه ام 10% ل ماكلاب ى رهشلا كءءء و ا ى رهشلا كءءء ى لءمءل نم. ¹⁴ نامضلا ةرادا اءبءسء ءءءل او ملاء ل ىصءء ى ف ى عامتجلاا 60ةدئازلا تاعوفدملاب راطخا كءالءسا نم اموى . امءاء كءنكمى ءقوى ا ى ف كءبءرم نم الهمصد مءیس ى ءلا ءبسنلا رىءء نأشب ض وءافءلا . بلطء نأ كءنكمى ،لءملا ل ىبس ىءء ءاءس كءنكمى ناك اذا ام ى عامتجلاا نامضلا ةرادا نم 20هءء كءنكمى ام لك كلذ ناك اذا ائرهش ار اللو . ءلیملا كءءء ىءل قءاوى نءف ،كلذ نأشب لءاءءا كءانءن ا ى عامتجلاا نامضلا فشءكا لءء ى ف ،كلذ ءموى ض فءم. ¹⁵

¹² ءمانربلا ءاىلمءل ىلء ماظنل ى عامتجلاا نامضلا G.2.a.02201.005

¹³ ءءام 20 ةرقفلا ،ءیلارءیفا ءءاوللا نوناق نم 416.558 ءاىلمءل ىلء ماظنل ى عامتجلاا نامضلا ؛

ءمانربلا 02201.025

¹⁴ ءءام 20 ةرقفلا ،ءیلارءیفا ءءاوللا نوناق نم 416.570 ؛ ءءام 20 ةرقفلا ،ءیلارءیفا ءءاوللا نوناق نم

416.571

¹⁵ ءءام 20 ةرقفلا ،ءیلارءیفا ءءاوللا نوناق نم 416.571

10. مصخلا تايلمء فاقياو ءدنازلا تا عوفدملا غلبم ي فن عطا ي نكمي له

كاذ ك نكمي، معذ. ل اسرا كيع، تاريغت ي أ ثود نود ي ليكتلا نامضلا لخد ي لع ك لوصدر رار متسلا ل لاخ ك بصاخلا ن عطلا 10 ءدناز لا تا عوفدملا راطخا كمالتسا نم مايا 16 ن امضلا ءرادا ضر تفت فوس كئا ي عامتجلا "مستت" راطخا خيراتا خيراتا مايا تسمخلا زواجتي لا دعوم ي فراطخا. ل ببس ي لع خيراتا راطخا ناك اذا، ل اثملا 1 خيرات لبق هتملتسا كئا يعامتجلا نامضلا ءرادا ضر تفت فوسف، ريان ي 5 خيرات لبق كب صاخلا ن عطلا مبدقت كيلع نو كيسو ريان ي 15 ريان ي. ل لاخ ن عطلا مبدقت مء اذا 10 رارق ناخا مئي ي تد ءافتسلا غلبم ض فخب ي عامتجلا ن امضلا ءرادا موقت نلف، مايا. ن عطلا مبدقت مل اذا ل لاخ 10 لالخ ن عطلا مبدقت بلط كناكماب لازي ال، مايا 60 تا عوفدملا راطخا كمالتسا خيرات نم اموي ءدنازلا. 17 ن عطلا ءانئا ك بصاخلا ي ليكتلا نامضلا لخد غلبم ض يفت مئيس نكلو. ي لع ل وصللا ن يلاؤسلا عجار، ن عطلا مبدقت لود تامولعم 12 و 18. ن عطلا تاءارجا لود تامولعم ي لع ل وصللا ي لع اهدجتس، ن عطلا لود ي عامتجلا ن امضلا ءرادا تارادصا عجار: <http://www.socialsecurity.gov/pubs/10041.html>.

11. ءرادا ي ل ءدناز تا عوفدم ي اءاس ي ل رار طضلا بنجتا هب مايقلا ي نكمي ي ذللا ام ي عامتجلا ن امضلا

ي عامتجلا ن امضلا ءرادا ي ل عفلا ي ل رار طضلا بنجتا قلو احملا تفتخم قرط س مخ كانه: ءءاعا باط ي فرظنلا (ن عطلا) ءدناز لا تا عوفدملا دادر تسا نم ءافعالو، (ءافعالا) ءافعالو ن عطاو، (تقولا سفن ي ف)، سلافلاو، تيوستلاب عفلاو. مانءا تاراخلا هذم نم رايخل ك حرش مء.

12. ن عطلا مبدقت ي نكمي ي تم

تيلتالا تلاحلا ي فن عطلا مبدقت ك نكمي: 18

- حيحص ريغ ءدنازلا تا عوفدملا راطخا ي فن ودملا لخدلا غلبم ناك اذا
- حيحص ريغ ءدنازلا تا عوفدملا راطخا ي فن ودملا ءافتسلا غلبم ناك اذا
- ي عامتجلا ن امضلا ءرادا هتركز ي ذللا غلبملا سفن نيدم كئا دقتعت لا تنك اذا
- ءدناز تا عوفدم نيدم ريغ كئا دقتعت تنك اذا
- داسلا ن عل ووسم ريغ تنك اذا (كاذ ي ل امو، جوزلا، ضوفملا ديفتسلا تنك اذا، ي ا). 19

16 ءدام 20 ءرقفلا، ءيلار ديفلا حئوللا نوناق نم 416.1336 (ب)

17 ءدام 20 ءرقفلا، ءيلار ديفلا حئوللا نوناق نم 416.1409

18 ءدام 20 ءرقفلا، ءيلار ديفلا حئوللا نوناق نم 416.1408

19 جمانربلا تايلمء ل يلد ماظنلا ي عامتجلا ن امضلا 02201.005

للاذ نم كتلاد في فرظنا ةداعا بلطت نأب في صوت "مسر ريغ عامتجا" في أةلباقم في لء ارقاقن وكت في تح كتلاد ةعجارم لك عم ثدحتلا في عامتجلا ن امضلا ةرادا نم صخش. ²⁰ ةرادا داقعا ببس مهفت لا تنك اذا في عامتجلا ن امضلا ةرادا نم ضوفملا صخشلا ن كمتيسف، ةدناز تا عوفدم ن يدم كئأب في عامتجلا ن امضلا كل كلذ ببس حرش نم.

غلبب في ذلنا نعطلا في ناهنا دعوملا كتاف اذا 60 كيدل ناك اذا نعطلا ميدقت كناكب لازي ال دقف، اموي "يجو ببس". ²¹

13. ءميدقت في نكمي تمو، ءافعلإ وءام

اهداس مدء بلطتو، ةدناز تا عوفدم بل عفلان يدم كئأب رارقا ءبائمب ءافعلإ ربتعي. دادس في لارطضت ن ل كب صاخلا ءافعلإ بلط في لء في عامتجلا ن امضلا ةرادا تقفاو اذا ةدناز لا تا عوفدملا. ²² ةرادا تضفر اذا ضفر لا اذه في فن عطلا كئكمي، كب صاخلا ءافعلإ بلط في عامتجلا ن امضلا. ²³

نعطلا ترسخ دق تنك اذا وء، اهدو جوب تررقا اذا لا ةدناز لا تا عوفدملا دادس نم ءافعلإ بلط كئكمي لا كيلء ةدناز تا عوفدم دوجو في فني يذلا. ةدناز تا عوفدم دوجوب كنم رارقا ءبائمب ءافعلإ بلط كئكمي ربتعي.

و، ءباكترا بتمق اطلء ءجبتن ن كتم ءدناز لا تا عوفدملا ن اءحيضوت كيلء، دادسلا نم ءافعلإ بلط مدقت امدنع في لء امم في كيلء قبطني. ²⁴

- ءيلام ءبوعصل شمبل املا عفد ناك ن (ءيداعلا ءشيعملا تا عفد ءيطغتل املا في لء ءءا ءنك اذا كب ءصاخلا). ءك لء كءهتست ءير هسلا كءر يتاوف ن اءبئل ريتاوف ميءقتا دادعتسا في لء تنك اذا ²⁵
- س ساءء ءلءا نم في ذلنا ببسلا دادسلا ل طبببف، في ليمكتلا ن امضلا ل ءء في لء ل صءءء ءلءا م تنك اذا في ليمكتلا ن امضلا ل ءء. ن امضلا ل ءء ءءءاف دودءل في صقلأا ءءلا كءء زواءءب لا امدنع كلذ قبطنيو في ليمكتلا / غلبب ءءايزب ءيلا وءاب في ليمكتلا ءءمانر بلا 85؛ ارء الوء ²⁶

²⁰ ءءام 20 ءرقفلا، ءيلارءيفلا ءءاوللا نوناق نم 416.1413

²¹ ءءام 20 ءرقفلا، ءيلارءيفلا ءءاوللا نوناق نم 416.1411

²² ءءام 20 ءرقفلا، ءيلارءيفلا ءءاوللا نوناق نم 416.551

²³ ءءام 20 ءرقفلا، ءيلارءيفلا ءءاوللا نوناق نم 416.557

²⁴ ءءام 20 ءرقفلا، ءيلارءيفلا ءءاوللا نوناق نم 416.550

²⁵ ءءام 42 ءرقفلا، ءءءملا ءايالولا نيناوق ءنودم نم 1383 (ب)؛ ءءام 20، ءيلارءيفلا ءءاوللا نوناق نم

ءرقفلا 416.553

²⁶ رءصملا سفء

- دادسلا نوکیسو "ریمضلاو ؤلا دعلما عم ایفانتم" لخد تا عوفدم بلع ادمتعم تنک اذا ، لا ثملا لیبس بلع ، و انیمڈ ق د ن ع تلزانتو ، قحلا تقو ی ف اهتمد مدع ت فشتکا مڈ ، کب ؤصاخلا ی لیمکتلا نامضلا ؛ اوسلا ی ل ا کفقوم تر یغ²⁷
- اهر دق ؤدناز دراوم کیدل تناک اذا 50 وه اذهو ، ؤیرورضلا دراوملا کلذ یف امب ، لقأ و ارالود ؤدناز لا تا عوفدملا دیحولا ببسلا . دصق ن ع م ق ت م ا م کب صاخلا عافعل ا بلط ی ل ع ؤقفاوملا م ت ت س ؛ ؤق د و ا بسانملا تقولا ی ف اهتمیة و ا ک در اوم ن ع ریراقت میدقتب دم ع ن ع و ا²⁸ و ا
- ؤدناز لا تا عوفدملا غلبم 1000.01 لقأ و ارالود .²⁹ ؤدناز تا عوفدم ؤر تفل کل اذهو مادختسا ن کم ی . تا عوفدملا تناک اذا ام ؤفر عمل اعم ؤدناز لا تا عوفدملا ؤلصفنم تار ت ف ؤفاض ا م ت ن ل هنا ی ن ع ی امم ن م لقأ ؤدناز لا 1000.01 رالود .
- ؤدناز لا تا عوفدملا ن م عزج ی ا دادس ن م عافعل ا بلط ن ا ک نکم ی . عار ج ا ن ع غلبت م ا اذا ، ل ا ثملا ل بیس ی ل ع ی راجلا رهشلا ؤماهذ ل بق ک لذ تل ع ف ن کلو ، ی ل ا ت ا رهشلا ن م ی لولأ ما ی ا ؤر شعل ا ل لا خ ر ی یغت . بلط ک نکم ی رهشل و ا ب ؤصاخلا ؤدناز لا تا عوفدملا عانتتساب ؤدناز لا تا عوفدملا ع ی م ج ن م عافعل ا .³⁰
- ل اصتلا و ، ی عامتجلا ن امضلا ؤراد ا ب ت کم ی ل ا باهذلا ل لا خ ن م عافعل ا ج ذوم ن ی ل ع ل و ص ح ل ا بلط ک نکم ی نامضلا ؤراد ا ع قوم ن م و ا ، ک ی ل ا ؤدحا و ؤی دیر ب ؤلاس ل اسر ا ب اهتم بلا ط مو ی عامتجلا ن امضلا ؤراد ا ب ی ل ع ی عامتجلا : <http://www.ssa.gov/online/ssa-632.pdf>

14. ؟ عافعل ا بلط میدقتل ی نمز لا دحلا وه ام

عافعل ا بلط میدقتل ی نمز دح ی ا دجو ی ل ا . تقو ی ا ی ف دادسلا ن م عافعل ا بلط ن ا ک نکم ی . ی ت د ک نکم ی ؤدناز لا تا عوفدملا دادسب ک ما ی ق د ع ب دادسلا ن م عافعل ا بلط .³¹ ؤراد ا موقتس ، عافعل ا بلط مدقت ن ا د ع ب م ا اذا ی صخش ر متؤم روضط ک و عدت و ا ؤقفاوملا ب ار ا ر ق ذخت ن ا اما ف ک بلط ؤعجار م ب ی عامتجلا ن امضلا بسانم ر ا ر ق ناختا ن م ن کم ت .³² عافعل ا بلط ض فر ی ف ن ع ط ل ا ا ض ی ا ک نکم ی .

-
- ²⁷ ؤدام 42 ؤرقفلا ، ؤدحتملا تا یالولا نیناوق ؤنودم نم 1383 (ب) ؛ ؤدام 20 ، ؤیلار دیفلا حناوللا نوناق نم ؤرقفلا 416.554
 - ²⁸ ؤدام 20 ؤرقفلا ، ؤیلار دیفلا حناوللا نوناق نم 416.556 تا یلمع ل یلد ماظن ی عامتجلا ن امضلا ؛ جمانربلا C.2.02260.025 ، ی عامتجلا ن امضلا 02260.035
 - ²⁹ ؤدام 20 ؤرقفلا ، ؤیلار دیفلا حناوللا نوناق نم 416.555 تا یلمع ل یلد ماظن ی عامتجلا ن امضلا ؛ جمانربلا 02260.030
 - ³⁰ ؤدام 20 ؤرقفلا ، ؤیلار دیفلا حناوللا نوناق نم 416.551
 - ³¹ جمانربلا تا یلمع ل یلد ماظن ی عامتجلا ن امضلا A.3.02260.001
 - ³² ؤدام 20 ؤرقفلا ، ؤیلار دیفلا حناوللا نوناق نم 416.557

15. ريغ تنك اذا ام ي عامتجلا ن امضلا قرادا ررقتسد فيكف ، ءافعللا ابلط تمدق اذا ؟ طخم

ي لي ام قيرط ن عي طخم ريغ تنك اذا ام ي عامتجلا ن امضلا قرادا ررقتسد: ³³

- ؛ اهملا تسلا كيلع بجوتيد مل ي تلا تا عوفدملا دادسب صاخلا كمار تلاب تيارد ي لع تنك اذا ام
- ؛ هيف تئدح ي ذللا تقولا ي ف دناز تا عوفدمب نيدم كئاب تيارد ي لع تنك اذا ام
- ي عامتجلا ن امضلا قراداي تصاخلا غلابلا طورش تهمف. رظنلا ي عامتجلا ن امضلا قرادا موقتسد اذا ام و ، ميناتلا كتغل ي ه تميز يلجنلا ءغللا تناكأ ءاوسو ، ميلعتلا ي وتسمو ءارقلا ي لع كتردق ي لا ؛ ايشلا مهف بعصت ءقاعا كيدل تناك
- ؛ تيلهلأ و ءناعلا غلبم ي فرثوت ي تلا ثادحلا ن ع غلابلا ي لع تقفاو
- ؛ اهنذ غلابلا بجين اك ي تلا ثادحلا اب تيارد ي لع تنك
- ؛ غلابلا طورشل ائتملا تلوا د
- ؛ غلابلا طورشل ائتملا
- ؛ كلذل ءصرفلاو غلابلا طورشل ائتملا ي لع ءردقلا كيدل
- ن امضلا قرادا ي ف فظوم لثم ي مسر ردصم ن م ءلضم و ءححص ريغ تامولعم تيقنت ؛ كلذ ي لا امو ، اهنم روشنم و ، ي عامتجلا
- ريثأت ي امل سلو ي رورض ريغ ءناب تدقعا كنكلو ، ثدح ن ع غلابلا ءرورضب تيارد ي لع تنك تيلهلأ و ءناعلا غلبم ي ف ي دام.

ءظحلام: لا و ، اهقيثوتو ءدنازلا تا عوفدملا ن م دكاتلا ي لع ءرداق ريغ ي عامتجلا ن امضلا قرادا تناك اذا اءذ ي ا نود نوكت ن ا بجي ، ءدنازلا تا عوفدملا قئاط ل م اك حرش ميءقت عيطتست. ³⁴

16. ؟ طخم ي ننا تررقا هذلا ءافعللا باط ي عامتجلا ن امضلا قرادا ض فر تدق فورظ ي ا تحت

نوكت دق " اءطخم " ي لي ام ءجبتد ححص ريغ غلبم ع ف دذ ءدنازلا تا عوفدملا ب ق لع تي اميف: ³⁵

- اهل اهيطعت ن ا بجين اك ي تلا تامولعملا ي عامتجلا ن امضلا قرادا ءاطعا ب مقت مل. ل ببس ي لع ل اوسلا ي ف هلا عأ ءروكذملا تامولعملا ن ع غلابلا ب مقت مل تنك ، ل ائملا 4؛
- ؛ ءححص ريغ تامولعم ي عامتجلا ن امضلا قرادا تيطعا كئاب كتفرعم
- ؛ ءرركم تاكيش تفرصو تيقنت كئاو
- ؛ ي ضاملا ي ف ءلثامم ءدناز تا عوفدم كيدل تناك

³³ ءدام 20 ءر قفلا ، ءيلار ديفلا حئاوللا نوناق نم 416.552

³⁴ جمانربلا تايلمع ل يلد ماظن ي عامتجلا ن امضلا B.1.b.02260.015

³⁵ ر دصملا سفن

- اهل لثمت ملو ةطورشم ةحنم تيقلت. عيقوتلا ةطورشم تاحنم ميدقتب ي عامتجلاا نامضلا قرادإ موقت بقاوعلما مهفو بوتكم قافتا ي لءع(ي عامتجلاا نامضلا قرادإ ديدستلا، لاثملا لبيس ي لءع) مدع ةلماد ي ف ةنيعم طورشد ءافيتسا.

- لاثم: ي تد دراولما قافنا ي لءع ءباتك ي ليمكتلا نامضلا لخد ملتسم قفاو، ريانين م لولأا ي ف 2000 لولحب رالود 31 لولحب كلذ لعفي مل اذا هنأب حصنئو، سرام 31، سرام ن م ي ليمكتلا نامضلا لخد تاكيش ديدست هيلع نو كيسف 1 بلا ريانين 31 سرام . ددسيه م اذا لولحب 31 ائطم نو كيسو ءدناز تا عوفدم هيلع نو كيسف، سرام .

ل زانتلا باطبي ي ذللا صخشلا ي لا ريغلا ءفرعمه وأ اظخلا ءمهت هيجوت نكمي لا . ءلماد ي ف، لاثملا لبيس ي لءع رثوين ن نكمي تددن ع غلابلا ي ف دلاولا قافخا ضرر ف نكمي لا ، ي ليمكتلا نامضلا لخد ي لءع لفظ لوصد هتيلها وأ لفظلاب صاخلا ي ليمكتلا نامضلا غلبم ي ف. ي طخم ريغل فظلا نو كيس . دلاولا نأ ي نعي لا اذهو دادسلا ن ع لوؤسم ريغو ي طخم ريغو ءوفم ديفتسمك. ³⁶

17. بعصلا نم ناك اذا ام ي عامتجلاا نامضلا قرادإ ررقتس فيكف ، ءافعا باط تمدق اذا ؟ ءدنازلا تا عوفدملا دادس ي لءع

بعصلا نم هنا أيناقلت ي عامتجلاا نامضلا قرادإ ربتعتسف اذا ، ي ليمكتلا نامضلا لخد ي لءع لصحت تنك اذا ءدنازلا تا عوفدملا ديدست كيع. كذا راهظ ي لا جاتحت فوسف ، ي ليمكتلا نامضلا لخد ي لءع لصحت دعت م اذا كب ءصاخلا تا قفلاو لخدلا ي لا أدانتسا ، ءدنازلا تا عوفدملا ديدست عيطتست لا . عيمج قافرا ب موقت نأ ي صوند ءافعا باط جومذ عم كفقوم معدت هنا دقتعت ي تلا تادنتسما (فوشكلاو ريتا و فلا ، لاثملا لبيس ي لءع ي عامتجلاا نامضلا قرادإ نم تابطخو ءيفر صملا). لود ءلئسلأا ضعبل امك وأ اذه قافرا ي لا جاتحت لا ءقشما ضررتقي هنأ ؛ ي عامتجلاا نامضلا لخد ي قنتتلا ازت لا تنك اذا كب ءصاخلا تا قفلاو لخدلا. ³⁷

ءدنازلا تا عوفدملا ديدست بعصلا نم نو كين ل هنا لوقت ي عامتجلاا نامضلا قرادإ ن لأ ءافعا باط ضرر م اذا فورظلا ي ف ريغت كيدلو (كب صاخلا ي لاملا عضولا عوس) نم نو كيس هنا راهظ بلع ارءاق نوكت دقف ، ءدنازلا تا عوفدملا ديدست بعصلا.

18. ءافعاو فانتتسا باط ميدقتب موقا ن ل قعي فورظلا نم ي أ تحت(امهيلك)؟

للاخ فانتتسلا كيلعف ، لعف بجي امم أدكأتم نكت م اذا 60 ءافعا باطو اموي . نامضلا قرادإ ي لءع بجي لأوا فانتتسلا ءجلعم ي عامتجلاا. ³⁸

³⁶ SI 02260.010.B.3

³⁷ ءدام 20 قرقلا ، ءيلارديفلا حناوللا نوناق نم 416.553

³⁸ ي عامتجلاا نامضلا قرادإ ي راط ءلماسر EM-10092 نايرسلا خيرات ، 2010/22/12

19. ؟ةيوستلا عفدلا وه ام

ل ماكلا بعفدك قحتسما يلامجلا غلبما نم ي عامتجلا نامضلا قرادلا لقا غلبم عفد ضرع كنكمي. 39 ل مشت ي عامتجلا نامضلا قرادلا اهي عارتس ي تلا ل ماوعلا:

- ؛لمكأب نيدلا دادس ي لع كتردق
- ؛ل بقتسما ي فوأن لآا ةيوستلا ةيناكمإ
- ؛كنيد لباقم ك بصاخلا ضرعلا غلبم
- ؛اهب ةطيحما فورظلاو كيدل ي تلا يرخلأا تاويوستلا
- ةدنازلا تا عوفدملا ةداعتسلا ةمكحما ي لا كباهدل ي عامتجلا نامضلا قرادلا اهل محتس ي تلا ةفلكتلا

20. قرادلا ةدنازلا تا عوفدملا نم ءافعللا س لافلا نلاعلا ابلط مدقا نأ ي نكمي له ؟ ي عامتجلا نامضلا

معذ. ريغ نيدك ي ليكتلا نامضلا لخدل ةدنازلا تا عوفدملا ل مشتل س لافلا ةمكحل سامتلا ميديقت كنكمي هذع ءافعللا نكمي ثيدن ومضم. 40 ص خشد ةراشتسا كيلعف، قيرظلا اذه ي فرارمتسلا ديرت تنك اذا س لافلا نوناق ي ف ص صختم.

21. ؟ل بقتسما ي ف ةدنازلا تا عوفدملا بنجت ي نكمي فيك

- ي عامتجلا نامضلا تا قاحتسا غلبم ي فرثوتن أن نكمي ي تلا ك تايد ي فت اريغتلا ةفاك نع غلابلا ك بصاخلا ةيلهلأا وأ ماقلتت ي ذلا. ظافلاو ةباتك اريغتلا ي عامتجلا نامضلا قرادلا غلابلا لصفلا نم يداعلا ديربلا وأ ي نور تكللا ديربلا ربع هلاسرايت مقام ةخسن ي لع. دعوملا ك بصاخلا ةخسنلا ي ف بتكا ديربلا ي ف معضوب هيف تمق ي ذلا. مقرو، تقولاو، خيراتلا نيودتب مقف، فتاهلا قيرطنع غلابلا بت مق اذا هيلل تئحتت ي ذلا صخشلا مساو، هبت لصتا ي ذلا فتاهلا.

- ي قنلت ك قاحتسا مدع ي ف كشد كيدل ناك اذا ي عامتجلا نامضلا قرادلا نم هتيقتت ي ذلا لاملا قفنت لا لاملا اذه. رملا اذهب ي عامتجلا نامضلا قرادلا غلبا. هلاسرايت ي عامتجلا نامضلا قرادلا تضر اذا نم ةدعاسملا بطاوع ك بصاخلا سرغنوكلا وضع وأ ي كيرملاأا خويشلا س لجم وضع ل صتاف، ةبوتكم ديكأت بتكملا اذه ي ف ي عامتجلا نامضلا اياضق ي لوتبي ي ذلا صخشلا. قرادلا ي لا هتداعا ي لع رداق ريغ تنك اذا هفتنت لاف، ي عامتجلا نامضلا. هلكشما هذهل دي تدك بصاخلا فرصملا ي ف هقبأ.

- اذهي فرثوئين أن كميفيكو تينيعلا تينايسلاو معدلا مهف"لخدلا" تصاخلا تيلهلا وأ دافتسلاا غلبم كـبـ اذهل ودا نبصاخلا روشنملا لىءع لطا ،تينيعلما تينايسلاو معدلا نعت امولعم لىءل وصللا لىءع عوضوملا:

<https://www.disabilityrightsca.org/publications/ssi-applicants-and-recipients-not-knowing-about-in-kind-support-and-maintenance-can>

تظحلام: غلبت نأ بجي ،ي عامتجلاا نامضلا لخدو زجلا ي عامتجلاا نامضلا لخد نم ألكى قلتت تنك اذا امهنم لكدن علوؤسملا لماعلا لىءل تاريغت ي أن ع.

22. ؟ةدنازلا تاعوفدملا بنجت لود تامولعملا نم ديزم لىءل وصللا ي نكمي نيا نم

لىءل عامتجلاا نامضلا قراداع قوم قر ايزبم www.ssa.gov . لىءل قتنا "روشنملا لىءل صحا" مـث ، "عامتجلاا نامضلا لخدم" دد مـث ،ةلدسنملا تمناقلا ي "عامتجلاا نامضلا لخد عوض قر ناد." لـكـنـكـمـي اهتءارق ي فبغرت ي تلاء ي عامتجلاا نامضلا لخد عوض قر ناد تاروشنم نم ي أ رايخا . تاروشنم لمشتو ،قرابلا ي عامتجلاا نامضلا لخد"تايلوؤسملا و قوقحلا" و ،"كب تصاخلا بسا كمللا غلابلا" و ،"تابيترت تشيعملا" ريتكلا اهرىغو ،

لىءل قنتت Disability Rights California ،نيلوممل ءلماكلا ءمناقلا بلع عالطال ،ءفلتخم رداصم نم أليومت قر ايزبم لصفنت [/http://www.disabilityrightsca.org/Documents/ListofGrantsAndContracts.html](http://www.disabilityrightsca.org/Documents/ListofGrantsAndContracts.html)